



# Wishing you all the best for 2014 あなたに贈る2014年の結

From everyone at The Perth Express パースエクスプレス スタッフ一同

## 1 JANUARY

1月【睦月】

## 2 FEBRUARY

2月【如月】

## 3 MARCH

3月【弥生】

| SUN | MON                                   | TUE | WED                       | THU | FRI | SAT |
|-----|---------------------------------------|-----|---------------------------|-----|-----|-----|
|     |                                       |     | 1<br>New Year's Day<br>元旦 | 2   | 3   | 4   |
| 5   | 6                                     | 7   | 8                         | 9   | 10  | 11  |
| 12  | 13<br>成人の日                            | 14  | 15                        | 16  | 17  | 18  |
| 19  | 20                                    | 21  | 22                        | 23  | 24  | 25  |
| 26  | 27<br>Australia Day<br>Public Holiday | 28  | 29                        | 30  | 31  |     |

| SUN        | MON | TUE        | WED          | THU | FRI | SAT |
|------------|-----|------------|--------------|-----|-----|-----|
|            |     |            |              |     |     | 1   |
| 2<br>こどもの日 | 3   | 4<br>こどもの日 | 5            | 6   | 7   | 8   |
| 9          | 10  | 11         | 12<br>建国記念の日 | 13  | 14  | 15  |
| 16         | 17  | 18         | 19           | 20  | 21  | 22  |
| 23         | 24  | 25         | 26           | 27  | 28  |     |

| SUN | MON  | TUE | WED | THU | FRI        | SAT |
|-----|--|-----|-----|-----|------------|-----|
| 30  | 31   |     |     |     |            | 1   |
| 2   | 3  | 4   | 5   | 6   | 7          | 8   |
| 9   | 10<br>Labour Day<br>Carnegie<br>Labour Day<br>March Public<br>Holiday<br>Eight Hours Day | 11  | 12  | 13  | 14         | 15  |
| 16  | 17   | 18  | 19  | 20  | 21         | 22  |
| 23  | 24   | 25  | 26  | 27  | 28<br>春分の日 | 29  |

## 4 APRIL

4月【卯月】

## 5 MAY

5月【皀月】

## 6 JUNE

6月【水無月】

| SUN                        | MON                 | TUE                  | WED | THU | FRI               | SAT                                  |
|----------------------------|---------------------|----------------------|-----|-----|-------------------|--------------------------------------|
|                            |                     | 1                    | 2   | 3   | 4                 | 5<br>こどもの日                           |
| 6<br>サマータイム開始<br>AEST AEST | 7                   | 8                    | 9   | 10  | 11                | 12<br>こどもの日                          |
| 13<br>こどもの日                | 14                  | 15                   | 16  | 17  | 18<br>Good Friday | 19<br>Easter Saturday<br>Good Friday |
| 20<br>Easter Sunday        | 21<br>Easter Monday | 22<br>Easter Tuesday | 23  | 24  | 25<br>ANZAC Day   | 26                                   |
| 27<br>こどもの日                | 28                  | 29                   | 30  |     |                   |                                      |

| SUN        | MON                   | TUE       | WED | THU | FRI | SAT        |
|------------|-----------------------|-----------|-----|-----|-----|------------|
|            |                       |           |     | 1   | 2   | 3<br>憲法記念日 |
| 4<br>みどりの日 | 5<br>May Day<br>こどもの日 | 6<br>振替休日 | 7   | 8   | 9   | 10         |
| 11         | 12                    | 13        | 14  | 15  | 16  | 17         |
| 18         | 19                    | 20        | 21  | 22  | 23  | 24         |
| 25         | 26                    | 27        | 28  | 29  | 30  | 31         |

| SUN | MON  | TUE | WED | THU | FRI | SAT         |
|-----|--|-----|-----|-----|-----|-------------|
| 1   | 2<br>Western<br>Australia Day              | 3   | 4   | 5   | 6   | 7           |
| 8   | 9<br>Queen's<br>Birthday<br>Public Holiday | 10  | 11  | 12  | 13  | 14          |
| 15  | 16   | 17  | 18  | 19  | 20  | 21<br>こどもの日 |
| 22  | 23   | 24  | 25  | 26  | 27  | 28<br>こどもの日 |
| 29  | 30   |     |     |     |     |             |

## 7 JULY

7月【文月】

## 8 AUGUST

8月【葉月】

## 9 SEPTEMBER

9月【長月】

| SUN         | MON         | TUE | WED | THU | FRI | SAT        |
|-------------|-------------|-----|-----|-----|-----|------------|
|             |             | 1   | 2   | 3   | 4   | 5<br>こどもの日 |
| 6           | 7           | 8   | 9   | 10  | 11  | 12         |
| 13<br>こどもの日 | 14          | 15  | 16  | 17  | 18  | 19         |
| 20<br>こどもの日 | 21<br>こどもの日 | 22  | 23  | 24  | 25  | 26         |
| 27<br>海の日   | 28          | 29  | 30  | 31  |     |            |

| SUN              | MON | TUE | WED | THU | FRI | SAT |
|------------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 31               |     |     |     |     | 1   | 2   |
| 3                | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   |
| 10<br>Picnic Day | 11  | 12  | 13  | 14  | 15  | 16  |
| 17               | 18  | 19  | 20  | 21  | 22  | 23  |
| 24               | 25  | 26  | 27  | 28  | 29  | 30  |

| SUN | MON   | TUE | WED | THU | FRI | SAT         |
|-----|---|-----|-----|-----|-----|-------------|
|     | 1   | 2   | 3   | 4   | 5   | 6           |
| 7   | 8   | 9   | 10  | 11  | 12  | 13          |
| 14  | 15  | 16  | 17  | 18  | 19  | 20<br>こどもの日 |
| 21  | 22  | 23  | 24  | 25  | 26  | 27<br>こどもの日 |
| 28  | 29<br>Queen's<br>Birthday<br>Public Holiday | 30  |     |     |     |             |

## 10 OCTOBER

10月【神無月】

## 11 NOVEMBER

11月【霜月】

## 12 DECEMBER

12月【師走】

| SUN                        | MON                          | TUE | WED | THU | FRI | SAT |
|----------------------------|------------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|
|                            |                              | 1   | 2   | 3   | 4   |     |
| 5<br>サマータイム開始<br>AEST AEST | 6<br>Labour Day<br>AEST AEST | 7   | 8   | 9   | 10  | 11  |
| 12<br>こどもの日                | 13                           | 14  | 15  | 16  | 17  | 18  |
| 19                         | 20                           | 21  | 22  | 23  | 24  | 25  |
| 26                         | 27                           | 28  | 29  | 30  | 31  |     |

| SUN | MON | TUE                        | WED | THU | FRI | SAT |
|-----|-----|----------------------------|-----|-----|-----|-----|
| 30  |     |                            |     |     |     | 1   |
| 2   | 3   | 4<br>文化の日                  | 5   | 6   | 7   | 8   |
| 9   | 10  | 11<br>Melbourne<br>Cup Day | 12  | 13  | 14  | 15  |
| 16  | 17  | 18                         | 19  | 20  | 21  | 22  |
| 23  | 24  | 25                         | 26  | 27  | 28  | 29  |

| SUN | MON | TUE         | WED | THU         | FRI                                | SAT         |
|-----|-----|-------------|-----|-------------|------------------------------------|-------------|
|     | 1   | 2           | 3   | 4           | 5                                  | 6           |
| 7   | 8   | 9           | 10  | 11          | 12<br>こどもの日                        | 13<br>こどもの日 |
| 14  | 15  | 16          | 17  | 18<br>こどもの日 | 19<br>こどもの日                        | 20<br>こどもの日 |
| 21  | 22  | 23          | 24  | 25          | 26<br>Spring Day<br>Public Holiday | 27          |
| 28  | 29  | 30<br>天皇誕生日 | 31  |             |                                    |             |

※赤字：オーストラリアの祝日 In Red: Public Holidays in Australia 青文字：日本の祝日 In Blue: Public Holidays in Japan

W 西オーストラリア州 (WA) A オーストラリア首都特別区 (ACT) NS ニューサウスウェールズ州 (NSW) NT ノーサンデリトリリー準州 (NT) S 南オーストラリア州 (SA) T タスマニア州 (TAS) V ビクトリア州 (VIC) \*祝日及びスクールホリデーの日程は、州・地域によって異なる場合、もしくは変更される場合があります。Public Holidays and School Holidays are subject to be different or change.

## 1 JANUARY

1月【睦月】

## 2 FEBRUARY

2月【如月】

## 3 MARCH

3月【弥生】

| SUN | MON | TUE | WED | THU | FRI | SAT |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|     |     | 1   | 2   | 3   |     |     |
| 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10  |
| 11  | 12  | 13  | 14  | 15  | 16  | 17  |
| 18  | 19  | 20  | 21  | 22  | 23  | 24  |
| 25  | 26  | 27  | 28  | 29  | 30  | 31  |



### THE PERTH EXPRESS パースエクスプレス

Japan Australia Information Link Media

Address: 66 Parry Street Perth WA 6000 Australia Tel: +61 8 9228 0209  
Fax: +61 8 9228 0210  
Postal Address: P.O. Box 8717 Perth BC WA 6849 Australia E-mail: info@thepertexpress.com.au  
Web: www.thepertexpress.com.au